



# KRAJSKÝ ÚŘAD

MORAVSKOSLEZSKÝ KRAJ

Odbor životního prostředí a zemědělství

28. října 117, 702 18 Ostrava



Čj: MSK 76648/2010  
Sp. zn.: ŽPZ/18134/2010/Kou  
209.1 V50  
Vyřizuje: Ing. Petra Koudelková  
Odbor: Odbor životního prostředí a zemědělství  
Telefon: 595 622 955  
Fax: 595 622 396  
E-mail: petra.koudelkova@kr-moravskoslezsky.cz  
Datum: 2010-06-28

## Rozhodnutí

Krajského úřadu Moravskoslezského kraje, odboru životního prostředí a zemědělství, ve věci vydání změny č. 3 integrovaného povolení č.j. MSK 60539/2006 ze dne 20.4.2006, ve znění pozdějších změn, pro zařízení „Závod 15-Rourovny“.

### Výroková část

Krajský úřad Moravskoslezského kraje, odbor životního prostředí a zemědělství (dále „krajský úřad“), jako věcně a místně příslušný správní orgán podle § 29 odst. 1 zákona č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů, a podle § 33 písm. a) zákona č. 76/2002 Sb., o integrované prevenci a omezení znečištění, o integrovaném registru znečištění a o změně některých zákonů (zákon o integrované prevenci), ve znění pozdějších předpisů, po provedení správního řízení podle zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, rozhodl, že:

**integrované povolení** č.j. MSK 60539/2006 ze dne 20.4.2006, ve znění pozdějších změn (dále „integrované povolení“), **vydané právnické osobě ArcelorMittal Tubular Products Ostrava a.s.**, Vratimovská 689, 707 02 Ostrava-Kunčice, IČ: 27796051, **pro zařízení „Závod 15-Rourovny“** podle § 13 odst. 3 zákona o integrované prevenci, v souladu s § 19a odst. 2) zákona o integrované prevenci **se mění takto:**

(1)

**V části II. výrokové části integrovaného povolení, kapitole 4 se ruší body 4.1., 4.2., 4.3., 4.4. a následující body 4.5. a 4.6. se nově označují jako body 4.1. a 4.2.**

(2)

**V části II. výrokové části integrovaného povolení, kapitole 4 se nově vkládá bod 4.3, který zní:**  
*„4.3. Podmínky k uvedení zdroje znečištění ovzduší „Lakovací linka v úpravně St 4-10“ v rámci stavby „Výroba naftovodných trubek St4-10-lakovna“ do zkušební provozu, z hlediska ochrany ovzduší:*

1. Do 3 měsíců od uvedení zdroje znečištění ovzduší „Lakovací linka v úpravně St 4-10“ do zkušební provozu provést jednorázové autorizované měření emisí na výduších odsávání vzdušiny z lakovací

kabiny a výstupní sušící komory pro prokázání plnění emisních limitů dle vyhlášky č. 355/2002 Sb., kterou se stanoví emisní limity a další podmínky provozování ostatních stacionárních zdrojů znečišťování ovzduší emitujících těkavé organické látky z procesů aplikujících organická rozpouštědla a ze skladování a distribuce benzínu, ve znění vyhlášky č. 509/2005 Sb. (dále „vyhláška č. 355/2002 Sb.“), a to při hodinové spotřebě organických rozpouštědel odpovídající projektované spotřebě organických rozpouštědel dle odborného posudku č. E/2070/2007 (TESO spol. s r.o., 1/2008);

2. V protokolu z autorizovaného měření emisí uvést spotřebu organických rozpouštědel v průběhu autorizovaného měření.
3. Zpracovat hmotnostní bilanci organických rozpouštědel dle přílohy č. 4 vyhlášky č. 355/2002 Sb. za období zkušební provozu.
4. Aktualizovat provozní řád zdroje na základě zkušební provozu a předložit jej krajskému úřadu ke schválení.
5. Provozovatel zařízení požádá o uvedení zdroje znečišťování ovzduší „Lakovací linka v úpravně St 4-10“ v rámci stavby „Výroba naftovodných trubek St. 4-10-lakovna“ do trvalého provozu podle § 16 odst. 1 písm. b) zákona o integrované prevenci a v souladu s § 17 odst. 1 písm. d) zákona o ochraně ovzduší. Součástí žádosti budou předloženy podklady dle bodů 1, 2, 3, a provozní řád dle bodu 4.
6. Emisní limity pro zkušební provoz:

Emisní zdroj	Látka nebo ukazatel	Emisní limit	Vztažné podmínky
Lakovací linka v úpravně St 4-10 (zdroj č. 510):  výdech lakovací kabina výdech výstupní sušící komora	Limitní měrná výrobní emise TOC	90 g/m <sup>2</sup>	-
	Emisní limit fugitivních emisí	20 %	-
	Tuhé znečišťující látky (TZL)	3 mg/m <sup>3</sup>	B

Vztažné podmínky B - koncentrace příslušné látky ve vlhkém plynu při normálních stavových podmínkách.

Limitní měrná výrobní emise TOC- Měrná výrobní emise těkavých organických sloučenin vypočtená jako podíl množství celkového organického uhlíku a velikosti plochy opatřené nátěrem.

(3)

**V části II. výrokové části integrovaného povolení se v kapitole 6 stávající text mění takto:**

„Provozovatel zařízení předloží krajskému úřadu k projednání návrh opatření vyplývajících ze závěrů energetického auditu, a způsob jejich realizace, v rámci vyhodnocení zprávy o postupu plnění podmínek dle bodu 11. integrovaného povolení k termínu 1.5.2011.“

(4)

**V části II. výrokové části integrovaného povolení se v kapitole 13 stávající text mění takto:**

„Nejsou stanoveny.“

(5)

**V části III. A výrokové části integrovaného povolení, bodu 1) se nově vkládá následující text:**

„- „Provozní řád 15-06-Lakovací linka na úpravně St. 4-10“ v souladu s § 17 odst. 2 písm. g) zákona o ochraně ovzduší, přiděleno č. 76648/10/I., který je přílohou č.1 tohoto rozhodnutí.“

(6)

**V části III. A výrokové části integrovaného povolení se nově vkládá bod 3), který zní:****„3) Vydává**

a) povolení k uvedení zdroje znečišťování ovzduší „Lakovací linka v úpravně St 4-10“ do zkušebního provozu za podmínek uvedených v bodu 4.3. integrovaného povolení.“

(7)

**V části III. C výrokové části integrovaného povolení, se nově vkládá následující bod, který zní:**

„8) povolení k uvedení zdroje znečišťování ovzduší do zkušebního provozu dle § 17 odst. 1 písm. d) zákona č. 86/2002 Sb., o ochraně ovzduší a o změně některých dalších zákonů (zákon o ochraně ovzduší), ve znění pozdějších předpisů.“

**Odůvodnění**

Krajský úřad Moravskoslezského kraje, odbor životního prostředí a zemědělství (dále „krajský úřad“) provedl na základě předložené zprávy o vyhodnocení plnění podmínek integrovaného povolení za rok 2008, v období od 28.5.2009 do 31.3.2010 přezkum integrovaného povolení č.j. MSK 60539/2006 ze dne 20.4.2006, ve znění pozdějších změn (dále „integrované povolení“) pro zařízení „Závod 15-Rourovny“. Právník osoba ArcelorMittal Tubular Products Ostrava a.s. sídlem Vratimovská 689, 707 02 Ostrava-Kunčice, IČ: 27796051 (dále „provozovatel zařízení“, též „účastník řízení“) dále požádala o uvedení lakovací linky v rámci stavby „Výroba naftovodných trubek St. 4-10-lakovna“ do zkušebního provozu a o schválení provozního řádu „Provozní řád, 15-06-lakovací linka na úpravně St. 4-10“. V závěrečném protokolu o kontrole č.j. MSK 88534/2009 ze dne 31.3.2010 krajský úřad konstatoval, že vzhledem ke změně podmínek integrovaného povolení (podmínek č. 4.1. - 4.4., podmínky v kapitole 6, a 13) a žádosti o schválení provozního řádu a uvedení lakovací linky v rámci stavby „Výroba naftovodných trubek St. 4-10-lakovna“ do zkušebního provozu bude provedena změna integrovaného povolení dle § 19a odst. 2 zákona o integrované prevenci. Krajský úřad dospěl k závěru, že projednané body nepředstavují změnu, která by měla významné nepříznivé účinky na člověka nebo životní prostředí dle § 2 písm. j) zákona o integrované prevenci.

Uvedenou změnu v provozu zařízení je nutno zohlednit ve vydaném integrovaném povolení, proto bylo ze strany krajského úřadu zahájeno správní řízení ve věci změny č. 3 integrovaného povolení, ve znění pozdějších změn, pro zařízení „Závod 15-Rourovny“. Správní řízení bylo zahájeno oznámením o zahájení správního řízení č.j. MSK 76648/2010 ze dne 7.5.2010, doručeném dne 11.5.2010 přes datovou schránku.

Současně krajský úřad v souladu s § 36 odst. 3 správního řádu dal účastníkovi řízení možnost před vydáním rozhodnutí vyjádřit se k jeho podkladům. Provozovatel zařízení této možnosti nevyužil.

Bod (1) této změny integrovaného povolení ruší již splněné podmínky v kapitole 4. Plnění těchto podmínek bylo vyhodnoceno v rámci výše uvedeného přezkumu integrovaného povolení. V rámci bodu (2) této změny integrovaného povolení krajský úřad stanovil podmínky k uvedení zdroje znečišťování ovzduší „Lakovací linka v úpravně St 4-10“ v rámci stavby „Výroba naftovodných trubek St.4-10-lakovna“ do zkušebního provozu. Krajský úřad požádal v rámci zmiňovaného přezkumu Českou inspekci životního prostředí (dále „ČIŽP“) o vyjádření v souladu s § 46 odst. 1 písm. k) zákona o ochraně ovzduší. ČIŽP se vyjádřila souhlasně dopisem zn. ČIŽP/49/000/0910734.002/09/VRF ze dne 24.6.2009. Stanovené podmínky k uvedení zdroje znečišťování „Lakovací linka v úpravně St 4-10“ do zkušebního provozu byly projednány v rámci zmiňovaného přezkumu.

Bod (3) této změny integrovaného povolení mění podmínku pro hospodárné využívání surovin a energie. Provozovatel zařízení předložil opatření energetického auditu. Vzhledem ke skutečnosti, že předložené řešení závěru energetického auditu nebylo dostatečné, projednal krajský úřad v rámci výše uvedeného přezkumu novou podmínku.

V bodu (4) této změny integrovaného povolení byla zrušena stávající podmínka z hlediska ochrany veřejného zdraví. Provozovatel zařízení předložil hlukovou studii (zpracoval AKUSTING, spol. s r.o., leden 2007) a dle závěrů této studie hluk naměřený v bytové zástavbě v Ostravě Kunčicích je jiného charakteru, než hluk způsobený provozem zařízení. Akustické úpravy rourovny jsou z pohledu celkového snížení emise hluku v nejbližší obytné zástavbě neefektivní. Krajská hygienická stanice Moravskoslezského kraje se sídlem v Ostravě (dále „KHS Ostrava“) se k této věci vyjádřila souhlasně dopisem zn. HOJ/OV-5142/215.1.4/09 ze dne 12.6.2009 a dále nepožaduje, aby provozovatel zařízení kontroloval hladinu hluku v okolní bytové zástavbě pravidelným měřením a vždy k 31.12. každého roku zasílal zprávu o výsledcích. Hluková studie identifikovala zdroje hluku vlastního zařízení a výpočtem doložila, že zařízení neovlivňuje negativně hlukovou situaci v chráněném venkovním prostoru staveb v obytné zástavbě. Vzhledem k situování obytné zástavby a zařízení v areálu společnosti ArcelotMittal Ostrava a.s., je reálný předpoklad uvedený v závěrech hlukové studie, že provozem zařízení „Závod 15 –Rourovny“ nedochází k nedodržení ustanovení § 30 zákona č. 258/2000 Sb., o ochraně veřejného zdraví a nařízení vlády č. 148/2006 Sb., o ochraně zdraví před nepříznivými účinky hluku a vibrací. Z tohoto důvodu KHS Ostrava nepožaduje realizovat pravidelné měření hladiny hluku v obytné zástavbě, jak bylo provozovateli původně uloženo.

Dle zákona o integrované prevenci, je tímto rozhodnutím povoleno vydání provozního řádu „Provozní řád 15-06-Lakovací linka na úpravně St. 4-10“ zpracovaného v souladu s vyhláškou č. 205/2009 Sb., o zjišťování emisí ze stacionárních zdrojů a o provedení některých dalších ustanovení zákona o ochraně ovzduší ve znění změny č.17/2010 Sb., tak jak je uvedeno v bodu (5) výrokové části tohoto rozhodnutí. V předmětném provozním řádu jsou obsaženy podmínky provozu zařízení z hlediska zákona o ochraně ovzduší. Provozovatel zařízení je povinen dle § 11 zákona o ochraně ovzduší, provozovat zdroj znečišťování dle schváleného provozního řádu. Krajský úřad je ve smyslu zákona o integrované prevenci příslušným orgánem v ochraně ovzduší a povolení vydání provozních řádů z hlediska ochrany ovzduší vyvolává účinky jejich schválení.

Bod (6) této změny integrovaného povolení povoluje uvedení zdroje znečišťování ovzduší do zkušebního provozu, a bod (7) nahrazuje složkové ustanovení povolení k uvedení zdroje do zkušebního provozu dle § 17 odst. 1 písm. d) zákona o ochraně ovzduší.

Integrované povolení bylo změněno v částech uvedených ve výroku tohoto rozhodnutí, v ostatních částech zůstává integrované povolení beze změn. Změnou integrovaného povolení nedošlo ke změně v posouzení zařízení v jednotlivých hlediscích pro určování nejlepších dostupných technik podle přílohy č. 3 k zákonu o integrované prevenci popsaném v integrovaném povolení. Rozhodnutí o změně integrovaného povolení je vydáno v souladu s § 19a odst. 2) zákona o integrované prevenci, ustanovení příslušných souvisejících zákonů tím nejsou dotčena.

Vydání tohoto rozhodnutí o změně integrovaného povolení není předmětem poplatku ve smyslu zákona č. 634/2004 Sb., o správních poplatcích, ve znění pozdějších předpisů, protože vydání rozhodnutí o změně integrovaného povolení je činěné z podnětu správního úřadu (položka 96 sazebníku správních poplatků).

## Poučení:

Proti tomuto rozhodnutí se lze odvolat k Ministerstvu životního prostředí podáním učiněným u zdejšího krajského úřadu ve lhůtě 15 dnů ode dne jeho doručení (§ 83 odst. 1 správního řádu), a to v souladu s § 82 odst. 2 správního řádu. Včas podané odvolání má v souladu s § 85 odst. 1 správního řádu odkladný účinek. Odvolání jen proti odůvodnění rozhodnutí je nepřipustné (§ 82 odst. 1 správního řádu).

„otisk úředního razítka“

Ing. Marek Brušík, v.r.  
vedoucí oddělení ochrany ovzduší  
a integrované prevence

Za správnost vyhotovení: Ing. Petra Koudelková

## Příloha

Provozní řád 15-06-Lakovací linka na úpravně St. 4-10", č. 76648/10/I.

## Rozdělovník

### **Účastník řízení:**

ArcelorMittal Tubular Products Ostrava a.s., Vratimovská 689, 707 02 Ostrava-Kunčice (s přílohou)

### **Na vědomí (po nabytí právní moci, bez přílohy):**

Moravskoslezský kraj, 1. náměstek hejtmána kraje, p.Miroslav Novák, zde  
Krajský úřad Moravskoslezského kraje, odbor životního prostředí a zemědělství, zde  
Česká inspekce životního prostředí, oblastní inspektorát Ostrava, Valchařská 15, 702 00 Ostrava (s přílohou)  
Ministerstvo životního prostředí, odbor výkonu státní správy IX, Čs. legií 5, 702 00 Ostrava  
Ministerstvo životního prostředí, odbor integrované prevence a IRZ, Vršovická 65, 100 10 Praha 10  
Magistrát města Ostravy, Prokešovo nám. 8, 729 30 Ostrava  
Statutární město Ostrava, Úřad městského obvodu Slezská Ostrava, stavební úřad, Těšínská 35,  
710 16 Ostrava  
Krajská hygienická stanice Moravskoslezského kraje se sídlem v Ostravě, Na Bělidle 7, 702 00 Ostrava